

## ZMLUVA O DIELO

uzatvorená podľa § 536 a nasl. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov  
v spojení s § 65 a § 91 Autorského zákona v znení neskorších predpisov

uzatvorená medzi:

**Zhotoviteľom:**

**Tomáš Tišťan - TOTI DIGITALICA**

Tatranská Lomnica 125  
05960 Vysoké Tatry  
Bankové spojenie: Fio banka, a.s.,  
č. účtu: SK57 8330 0000 0025 0123 1949  
IČO: 46088270  
DIČ: 20233412243  
(ďalej len „zhotoviteľ“)

a

**Objednávateľom:**

**Pro Tatry, o.z.**

Stará Lesná 157  
059 52 Stará Lesná  
Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.  
č. účtu: SK2909000000005133756103  
IČO: 42232431  
(ďalej len „objednávateľ“ a spolu so „zhotoviteľom“ ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“)

### 1. Preambula:

#### 1.1

Táto zmluva sa uzatvára ako výsledok obstarávania zákazky s názvom „**Tvorba obsahu webovej stránky**“ zadávanej v súlade s Usmernením PPA č. 8/2017 v znení Aktualizácie č. 2 k obstarávaniu tovarov, stavebných prác a služieb financovaných z PRV SR 2014 – 2020 v rámci Projektu: „Animačné aktivity MAS Pro Tatry, o.z.“, kód projektu: NFP309190P055 (ďalej aj „projekt“).

### 2. Predmet zmluvy:

#### 2.1

Predmetom tejto zmluvy je záväzok zhotoviteľa, že na základe vypracovanej cenovej ponuky, ktorá bola vybraná objednávateľom ako najvýhodnejšia v rozsahu a za podmienok dojednaných v tejto zmluve pre objednávateľa vykoná dielo, špecifikované v odstavci 2.3 tejto zmluvy. Cenová ponuka je súčasťou zmluvy.

#### 2.2

Predmetom tejto zmluvy je taktiež záväzok objednávateľa riadne a včas zhotovené dielo prevziať a zaplatiť za neho v stanovenej lehote dohodnutú cenu v zmysle ďalších ustanovení tejto zmluvy.

### **2.3.**

Dielom sa podľa tejto zmluvy rozumie tvorba obsahu webovej stránky Pro Tatry, o.z. prostredníctvom ktorého sa zabezpečí informovanosť a propagácia činnosti organizácie Pro Tatry, o.z.

Poskytované služby spojené s vytvorením diela zahŕňajú súhrn činností a aktivít vykonávaných zhotoviteľom pre objednávateľa v nasledujúcom rozsahu:

1. Tvorba blogových postov, príspevkov do sekcie Aktuality webovej stránky ProTatry.sk, v počte minimálne štyri príspevky mesačne.
2. Tvorba a úprava fotografií dokumentujúcich príspevky. Úprava zahŕňa optimalizovanie rozmerov fotografií pre web, kompresia ich veľkosti z hľadiska dosiahnutia čo najrýchlejšieho načítavania webovej stránky a pod., v počte 2 fotografie k jednému príspevku minimálne.
3. Úprava dokumentačných fotografií pre web poskytnutých zadávateľom zákazky kanceláriou MAS Pro Tatr,o.z., úpravy zahŕňajú optimalizovanie rozmerov fotografií pre web, kompresia ich veľkosti z hľadiska dosiahnutia čo najrýchlejšieho načítavania webovej stránky.
4. Optimalizácia príspevkov pre internetové vyhľadávače (SEO) a to najmä interné linkovanie príspevkov, tvorba podnadpisov s kľúčovými slovami, voľba vhodných kľúčových slov pre príspevkov.
5. Poradenstvo, konzultácie pre manažment MAS k obsahu a vhodnosti navrhovaných tém príspevkov.
6. Napĺňanie komunikačných cieľov Pro Tatry o.z., formou vlastných inovatívnych postupov a príspevkov.

### **2.4**

Zhotoviteľ sa zároveň zaväzuje že pri realizácii diela dodrží všeobecne záväzné predpisy, technické normy, dojednania tejto zmluvy, vyjadrenia verejnoprávných orgánov a poverených organizácií.

### **2.5**

Zhotoviteľ potvrdzuje, že sa v plnom rozsahu oboznámil s rozsahom a povahou predmetu tejto zmluvy, že sú mu známe podmienky k jeho realizácii, že má odbornú kvalifikáciu, ktorá sa viaže k plneniu predmetu zmluvy a že disponuje takými kapacitami a odbornými znalosťami, ktoré sú k realizácii diela a k plneniu zmluvy potrebné a nevyhnutné.

### **2.6**

Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť náležitú súčinnosť zhotoviteľovi tak, aby zhotoviteľ mohol dielo zhotoviť a odovzdať riadne a včas.

### **2.7**

Predmet zmluvy je financovaný z prostriedkov Európskej únie a štátneho rozpočtu SR v rámci projektu „Animačné aktivity MAS Pro Tatry, o.z.“, ktorý bol podporený cez Program rozvoja vidieka SR 2014 – 2020.

## **3. Termín dodania diela a miesto plnenia**

### **3.1**

Zmluvné strany sa dohodli, že zhotoviteľ je povinný dodať dielo a služby súvisiace s jeho vytvorením priebežne počas účinnosti tejto zmluvy počas obdobia 12 mesiacov v termíne 01.07.2019 - 01.07.2020.

### **3.2**

Dodržanie tohto termínu je závislé od riadneho a včasného spolupôsobenia objednávateľa dojednaného v tejto zmluve. Po dobu meškania objednávateľa s poskytnutím spolupôsobenia nie je zhotoviteľ v omeškaní so splnením povinnosti dodať predmet zmluvy v dojednanom termíne.

### **3.3**

Miestom plnenia je webové sídlo objednávateľa. Zhotoviteľ bude služby vykonávať prevažne externou formou vo svojom sídle, prípadne v sídle kancelárie Pro Tatry, o.z. Konzultácie s objednávateľom budú vykonávané telefonicky/ e-mailom alebo osobne v priestoroch kancelárie objednávateľa podľa dohody zmluvných strán.

## **4. Cena a platobné podmienky**

### **4.1**

Zmluvné strany sa dohodli na odmene vo forme mesačnej paušálnej sumy za časť zhotoveného diela a za poskytnutie súvisiacich služieb, spojených s vytvorením diela definovaných v odstavci 2.3 tejto zmluvy, ktoré zhotoviteľ v každý kalendárny mesiac počas účinnosti tejto zmluvy odovzdal a poskytol v celkovej výške 200,00 € mesačne (slovom dvesto eur). Zhotoviteľ prehlasuje, že v uvedenej výške mesačnej paušálnej odmeny sú zahrnuté všetky náklady súvisiace so splnením predmetu tejto zmluvy.

### **4.2**

Celková suma za zhotovenie predmetu tejto zmluvy na dohodnuté obdobie 12 mesiacov podľa odstavca 4.1 tejto zmluvy predstavuje spolu 2 400,00 EUR (slovom dvetisíc štyristo eur).

### **4.3**

Dohodnutá výška odmeny vo forme mesačnej paušálnej sumy bude zhotoviteľovi uhradená bankovým prevodom na číslo účtu zhotoviteľa uvedené v záhlaví tejto zmluvy v sume uvedenej v odstavci 4.1 tejto zmluvy. Výška paušálnej odmeny uvedená v tomto článku je konečná a nemenná.

### **4.4**

Dohodnutá výška odmeny je stanovená na základe predloženej cenovej ponuky zhotoviteľa v rámci obstarávania na predmet zákazky „Tvorba obsahu webovej stránky ProTatry, o.z.“.

### **4.5**

Podkladom pre úhradu paušálnej sumy za časť zhotoveného diela v zmysle odstavca 4.1 tejto zmluvy bude faktúra, vystavená zhotoviteľom.

## **5. Autorské práva a licencia**

### **5.1**

Zhotoviteľ záväzne vyhlasuje, že dielo bude zhotovené tak, aby boli riadne zachované, zabezpečené a vysporiadané akékoľvek autorské práva a iné práva osôb dotknutých dielom, ako aj všetky iné práva a plnenia podľa všeobecne záväzných právnych predpisov. Zhotoviteľ je povinný na vlastné náklady a zodpovednosť vysporiadať všetky práva, odmeny a náhrady autorov a tretích osôb k odovzdanému dielu tak, aby bol objednávateľ na základe tejto zmluvy oprávnený, bez akýchkoľvek ďalších finančných úhrad, dielo používať v súlade s dohodnutými podmienkami.

### **5.2**

Zodpovednosť za dodržiavanie autorských práv a práv vyplývajúcich z duševného vlastníctva materiálov (textov, obrázkov, animácií, prezentácií a iných zdrojov) dodaných zhotoviteľovi objednávateľom v rámci súčinnosti objednávateľa pri plnení predmetu tejto zmluvy nesie objednávateľ.

### **5.3**

Objednávateľ zaplatením príslušnej odmeny za odovzdané dielo alebo jeho časť nadobúda právo na použitie diela vrátane jeho aktualizácie akýmkoľvek spôsobom, a to v neobmedzenom územnom, vecnom a časovom rozsahu, bez možnosti jeho odvolania, ako aj súhlas na úpravu, spracovanie alebo zmenu diela, a to v rozsahu celého diela a jeho aktualizácie a to akýmkoľvek spôsobom.

### **5.4**

Zhotoviteľ udeľuje objednávateľovi v súlade s § 65 a nasl. Autorského zákona súhlas na použitie diela najmä nasledovnými spôsobmi: a) verejné rozširovanie diela prostredníctvom siete internet alebo iných komunikačných technológií, b) verejné rozširovanie originálu alebo rozmnoženiny diela, c) vyhotovenie

rozmnoženiny diela, d) spracovanie, preklad, zmeny a dokončenie diela, e) spojenie diela s iným dielom, f) zaradenie diela do databázy, g) zaradenie diela do súborného diela, h) verejné vystavenie diela, i) verejné vykonanie diela, j) verejný prenos diela, k) pre účely ponuky, reklamy a propagácie, l) pre každé iné použitie diela, ktoré vyplýva z jeho povahy, tejto zmluvy alebo právnych predpisov.

#### **5.5**

Zhotoviteľ udeľuje Objednávateľovi licenciu bezodplatne. Zhotoviteľovi nevznikne za poskytnutie licencie nárok na žiadnu osobitnú odmenu okrem tej, ktorá mu prislúcha v zmysle odstavca 4.2 tejto zmluvy.

#### **5.6**

Zhotoviteľ sa zaväzuje, že neudelí súhlas na použitie odovzdaného diela alebo jeho časti tretím osobám bez písomného súhlasu objednávateľa.

### **6. Zodpovednosť za vady, záruka**

#### **6.1**

Zhotoviteľ zodpovedá za to, že dielo je zhotovené podľa tejto zmluvy.

#### **6.2**

Zhotoviteľ zodpovedá za vady, ktoré má dielo v čase jeho odovzdania objednávateľovi. Za vady vzniknuté po odovzdaní diela zodpovedá iba vtedy, ak boli spôsobené porušením jeho povinností.

#### **6.3**

Zhotoviteľ nezodpovedá za vady, ktoré boli spôsobené použitím podkladov poskytnutých objednávateľom a zhotoviteľ ani pri vynaložení všetkej starostlivosti nemohol zistiť ich nevhodnosť, prípadne na ňu upozornil objednávateľa a ten na ich použití trval.

#### **6.4**

Zhotoviteľ sa zaväzuje odstrániť bezplatne oprávnené reklamácie /vady diela/ bez zbytočného odkladu, najneskôr však v lehote do 20 dní od uplatnenia reklamácie.

### **7. Zmluvné pokuty**

#### **7.1**

Ak zhotoviteľ nesplní svoj záväzok dodať dielo v dohodnutom termíne, objednávateľ má na základe faktúry nárok požadovať od zhotoviteľa zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,05 % z čiastky zmluvnej ceny pripadajúcej na plnenie, s ktorým sa zhotoviteľ dostal do omeškania, a to za každý aj začatý deň omeškania.

#### **7.2**

V prípade omeškania objednávateľa s úhradou paušálnej sumy z dôvodu nedostatku finančných prostriedkov na strane objednávateľa bude príslušná dlžná suma paušálnej odmeny uhradená v najbližšom možnom termíne. Zmluvné strany sa dohodli, že na takýto prípad omeškania sa nevzťahuje žiaden úrok z omeškania.

### **8. Záverečné ustanovenia**

#### **8.1**

Zmluva sa riadi príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Z. z. (Obchodný zákonník) v znení neskorších predpisov, zákona č. 185/2015 Z. z. (Autorský zákon) a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území SR. Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že v prípade neplnenia zmluvy sa zmluvné strany spravujú príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.

#### **8.2**

Práva a povinnosti zmluvných strán touto zmluvou výslovne neupravené sa riadia Obchodným zákonníkom a ostatnými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky. Zmluvné strany sa zaväzujú urovnať všetky spory vzniknuté v súvislosti s touto zmluvou predovšetkým dohodou, iba v prípade neúspechu takéhoto spôsobu riešenia súdnou cestou.

### 8.3

Zmluvné strany súhlasia, aby oprávnení zamestnanci Pôdohospodárskej platobnej agentúry, Ministerstva pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky, orgánov Európskej únie a ďalšie oprávnené osoby, v súlade s právnymi predpismi Slovenskej republiky a predpismi Európskej únie, vykonali voči zmluvným stranám kontrolu/audit dokumentácie a vecnú kontrolu skutočností súvisiacich s vykonaním obstarávania na predmet plnenia podľa tejto zmluvy, súvisiacich s realizáciou predmetu plnenia podľa tejto zmluvy a skutočností súvisiacich s poskytnutím nenávratného finančného príspevku na základe Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku uzavretej s Pôdohospodárskou platobnou agentúrou. Zmluvné strany sa zaväzujú kontrolu strpieť a poskytnúť týmto osobám nevyhnutnú súčinnosť.

### 8.4

Zmluvu možno meniť a dopĺňať iba na základe vzájomnej dohody formou písomných očíslovaných dodatkov podpísaných obidvoma zmluvnými stranami.

### 8.5

Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovej stránke objednávateľa.

### 8.6

Zmluvné strany výslovne súhlasia so zverejnením tejto zmluvy v jej plnom rozsahu vrátane prípadných dodatkov na webovej stránke objednávateľa.

### 8.7

Táto zmluva je vyhotovená v dvoch písomných vyhotoveniach, pričom každá zo zmluvných strán dostane jedno vyhotovenie.

### 8.8

Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, uzatvárajú ju slobodne, vážne, určito a zrozumiteľne, nie v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok a na znak vôle byť ňou viazaný ju vlastnoručne podpisujú.

V Tatranskej Lomnici dňa 1.7.2019

~~Mgr. Peter Duda~~  
Objednávateľ



~~Ing. Tomáš Tišťan~~  
Zhotoviteľ

Tomáš Tišťan - TOTI DIGITALICA  
Tatranská Lomnica 125/1, 059 60  
IČO: 46 088 270, DIČ: 1081 48 25 12  
web: totidigitalica.com